



# CONCOURS DE DRESSAGE OFFICIEL

## AVENCHES, COUR DU HARAS NATIONAL

8-9-10 JUIN 2018



# SOUHAITS DE BIENVENUE

---

Depuis sa création en 1890, le Haras national suisse, situé à proximité de la ville historique d'Avenches, soutient l'élevage chevalin et plus particulièrement celui de la race Franches-Montagnes. Il abrite aujourd'hui le centre de compétences de la Confédération en matière de détention et d'élevage d'équidés. Selon la convention de l'UNESCO pour la sauvegarde du patrimoine culturel immatériel, l'élevage du FM compte aujourd'hui parmi les traditions vivantes de la Suisse ([www.traditions-vivantes.ch](http://www.traditions-vivantes.ch)).

C'est au sein de ce lieu historique qu'il faut à tout prix préserver et mettre en valeur que l'Amicale Equestre St-Georges de Fribourg organise pour la 2<sup>ème</sup> fois un concours de dressage. Certaines épreuves compteront pour la Coupe Chammartin, d'autres seront également qualificatives pour l'ASCC / VSCR ou les Championnats romands.

Heureux du succès de l'édition 2017, le comité a décidé d'étoffer son programme en permettant aux cavaliers de l'élite nationale de disputer une épreuve de niveau S.

Vu le grand nombre d'inscriptions et pour permettre à chaque paire d'évoluer dans les meilleures conditions possibles, la manifestation débutera le vendredi après-midi déjà en accueillant les jeunes chevaux avec des épreuves qui leur seront spécialement dédiées.

Le samedi fera la part belle aux épreuves FM alors qu'en parallèle se dérouleront les épreuves FB.

Le dimanche promet aussi de belles prestations avec des reprises L et M. Le moment phare de la manifestation sera sans nulle doute l'épreuve S réunissant une vingtaine de participants en milieu de journée.

Cet environnement somptueux, si riche d'aventures équestres, abritant le ballet incessant des fameuses cigognes, offre un cadre unique au public que nous espérons nombreux. D'un œil admiratif ou expert, nous pourrons admirer et apprécier l'élégance, l'harmonie et la compliqueté que requiert cette discipline exigeante et passionnante qu'est le dressage.

Tous ensemble, nous serons heureux de vivre une nouvelle aventure dans ce lieu mythique et de contribuer ainsi à sa préservation.

Nous adressons nos sincères remerciements aux généreux sponsors, soutien capital dans cette entreprise, ainsi qu'à toutes les personnes œuvrant sans relâche de près ou de loin au bon fonctionnement de cette manifestation. Sans eux, rien ne serait possible !

Il nous reste à vous souhaiter, chers cavaliers de dressage, plein succès lors de ce rendez-vous équestre qui se veut désormais incontournable, et à vous, cher public, une très cordiale bienvenue.

Valérie Overney - Présidente du CO

# JURY

---

Brigitte Charbonnier  
Barbara Christinet  
Christine Dolder  
Véronique Favre  
Elisabeth Fischer

Christine Froidevaux  
Estelle Guillet  
Esther Horisberger  
Annette Hotzenköcherle (juge + DT)  
Françoise Iwas

Lise Johner  
Ursula Maurer  
Chantal Prétat  
Maude Silvestre  
Francine Weigle

## COMITÉ D'ORGANISATION

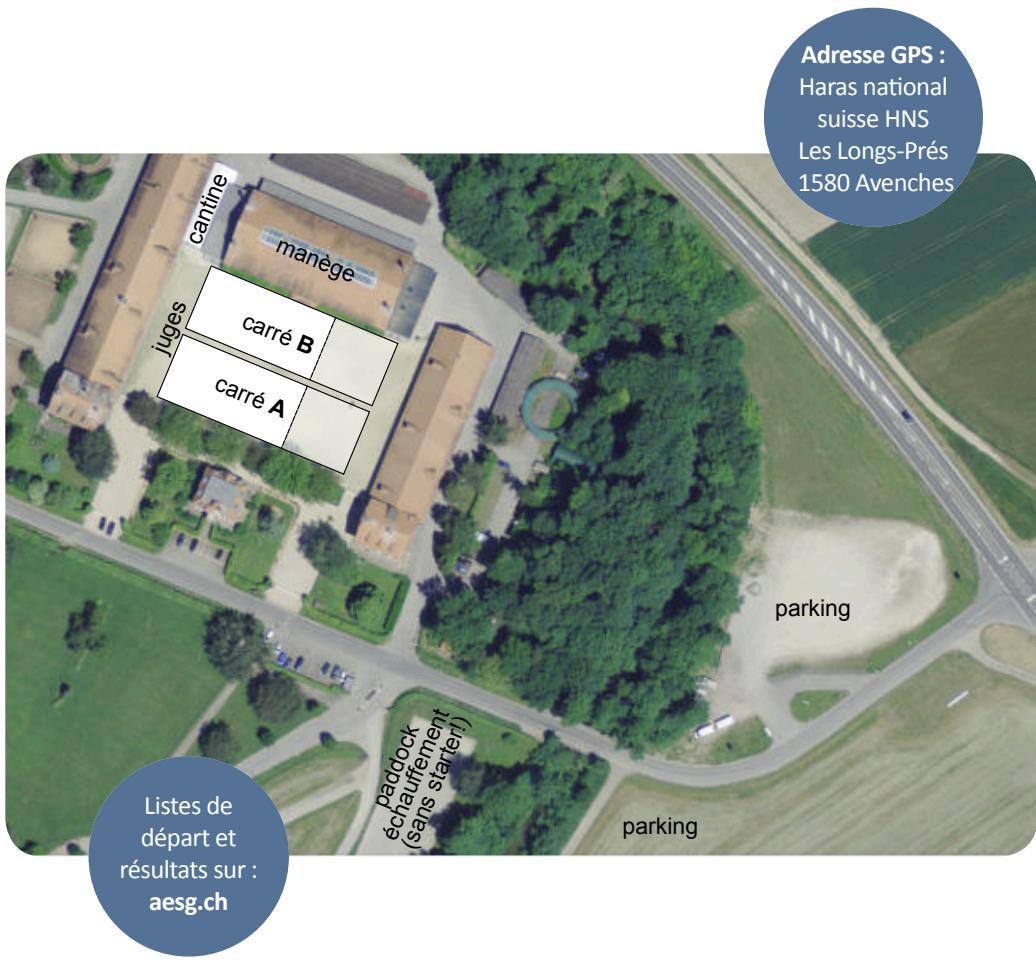
---

Organisateur	Amicale Equestre Saint-Georges, Mme Lauriane Pugin, Présidente
Présidente du CO	Valérie Overney, Cugy (079 669 13 14)
Secrétaires du CO	Emilie Berchier, Avry-sur-Matran Mélanie Zimmermann, Pont-La-Ville
Calculs	Emilie Berchier, Avry-sur-Matran
Cantine	Steve Grosjean, Ecuvillens
Déléguée Technique	Annette Hotzenköcherle, Jongny (078 742 39 52)
Infrastructures	Agroscope, Haras National Suisse HNS, MM. Philippe Bertholet & Samuel Schaeer
Sponsoring	Lauriane Pugin & Valérie Overney
Affiche/libretto	Catherine Jenny Brügger, Treyvaux
Responsable bénévoles	Chantal Rosa, Farvagny
Caissière	Sylvie Staehlin, Montet
Membres du CO	Yaël Huguenin, Ecuvillens & Marius Marro, Formangueires
Vétérinaire	Dominik Burger, Dr.med.vet., Avenches
Maréchaux	Jean-Pierre Hermann, Schmitten & Olivier Marti, Corserey



# INDICATIONS

- L'organisateur décline toute responsabilité en cas d'accidents ou de vols.
- Les chiens doivent être tenus en laisse.
- Les programmes ont lieu à l'extérieur.
- Echauffement en manège (avec starter) ou sur paddock extérieur (sans starter).
- Pour l'épreuve n°1, les numéros de tête pour les chevaux sont à retirer au secrétariat avant le début de l'épreuve.
- Remise des prix : à la fin de chaque épreuve à la cantine, sauf pour les épreuves FM1 n°4 et n°5, remise des prix après l'épreuve n°5.
- Informations, changements : Emilie Berchier (078 680 06 13)



# HORAIRE / PROGRAMME

## VENDREDI 8 JUIN

### CARRE A (20/60m)

12 H 00	n°1	CH-JP Matériel
14 H 30	n°2	JC 04/60
16 H 45	n°3	JC 06/60

### CARRE B

-  
-  
-

Vos prestations  
seront  
immortalisées par  
[www.photoprod.ch](http://www.photoprod.ch)



## SAMEDI 9 JUIN

### CARRE A (20/40m)

7 H 15	n°6	FM2/HF2-FB 03/40
--------	-----	------------------

### CARRE A (20/60m)

11 H 15	n°10	FB 08/60
15 H 15	n°11	Libre à la carte

### CARRE B (20/40m)

7 H 00	n°4	FM1/HF1-JP 01/40
9 H 45	n°5	FM1/HF1-FB 01/40 (2018)
12 H 45	n°8	FM2/HF2-FB 05/40
15 H 15	n°7	FM3/HF3-FB 07/40
17 H 00	n°9	FM3/HF3-FB 09/40

## DIMANCHE 10 JUIN

### CARRE A (20/60m)

7 H 00	n°12	L 14/60
11 H 30	n°14	St-Georges
14 H 30	n°16	M 24/60

### CARRE B (20/60m)

7 H 30	n°15	M 22/60
14 H 30	n°13	L 16/60

### Au menu

Sandwiches - Frites  
Saucisses de veau &  
Schüblig - Salades -  
Tranches de porc  
marinées - Lasagnes -  
Glaces & tartes



Apéritif officiel des  
sponsors dimanche  
10 juin dès 11h30  
sous la cantine

# REMERCIEMENTS

---

Nous tenons à remercier les généreux donateurs qui nous soutiennent dans l'organisation de cette manifestation ainsi que ceux dont les noms n'apparaissent pas sur cette liste en raison des délais d'impression.

- Amicale Equestre St-Georges, Mme Lauriane Pugin
- A la fine Boucherie, Famille Pascal Roch, Salavaux
- Agriswiss Partners SA, M. Sylvain Angéloz, Chandon
- AgroShop, M. Werner Sahli, Courtaman
- Aktivestall Domaine au Village, Mme Allegra Niggeler, Ponthaux
- Aliments Lambey, M. Martial Estoppey, Combremont-le-Grand
- Association chevaline de la Sarine, M. Roch Chatton, La Corbaz
- Banque cantonale de Fribourg, M. Steeve Helbling, Fribourg
- Boulangerie Chez Tukta, St Aubin
- Boutique Cavallissima, Mme Marina Gindrat, Lausanne
- Boutique la Balzane, Mme Isabelle Genoud, Corminboeuf
- Boutique Oxer, M. Jacques Bruneau et Mme Caroline Oertli, Müntschemier
- Bühlmann Recycling, M. Hans Urlich Bühlmann, Münchenwiler
- CGP Switzerland, M. A. Moinat, Gossens
- Commune d'Avenches, Administration communale, Avenches
- Coupe de dressage Henri Chammartin (DHC) 2018
- Culture Food, M. Jean-Paul Baechler, Directeur, Fribourg
- Demierre Toiture, M. Bernard Demierre, Montet/Glâne
- Ecurie des jolis Prés, Mme Anne-Lise Eichenberger, Chabrey
- Ecurie Dolivo, M. Guillaume Dolivo, Dompierre FR
- Elevage du Chêne, M. Hans Zimmermann, Sévaz
- Epona Assurance, Mme Noëlle Frosio Béchir, Lausanne
- EquiShiatsu, Mme Sandra Vaucher, Auvernier
- Fédération Fribourgeoise des Sports Equestres, Mme Manuela de Kalbermatten, Riaz
- Fédération Suisse du Franches-Montagnes, Avenches
- Floralia Garten, M. Peter Dietrich, Salvenach bei Murten
- Garage Zimmermann, Mme Monique Zimmermann, Marly
- Groupe E SA, Fribourg, M. Gilles Allemand, Granges-Paccot
- Haras de Lully, M. Jean-Jacques Fünfschilling, Lully
- HEIA, Mme Audrey Garlagiu, Grandcour
- Hippomarché, Mme Doris Fricker, Murten
- Horseland Felix Bühler AG, Farvagny

- Immoflor Immobilier Rougemont, Mme Claire-Lise Blum-Buri, Rougemont
- La cave Estapp, M. Luigi Mussa, Estavayer-le-Lac
- Landi Centre Broye, MM. Jollan Gorret et Denis Ayer, Cugy (FR)
- La Loterie Romande
- Luc Childeric Diffusion Sàrl, Mme Sabine Rossinelli, Carrouge VD
- Maréchal Ferrant, M. Jean-Pierre Hermann, Schmitten
- Maréchal Ferrant, M. Olivier Marti, Corserey
- Maréchal Ferrant, M. Julien Houser, Sévaz
- Massage Equin, Mme Cindy Wohlwend, Morges
- Mat'Horse SA, M. Alain Piguet, Yverdon-les-Bains
- Matile GmbH, M. Pierre Matile, Rubigen
- Meliofeed SA, M. Frédéric Deillon, Châtel-Saint-Denis
- Mme et M. Dick et Louise Matray, Neyruz
- Mme Sabine Pelster, Avenches
- Mme et M. Demont Christine et Olivier
- Mme Guillet Estelle, Farvagny-le-Grand
- Olivier Joye Sàrl, M. Olivier Joye, Chauffages - Energie solaire, Cugy FR
- Parc Chevalin La Molière, Famille Fünfschilling, Murist
- Photoprod, M. Serge Petrillo, Prilly
- Planete Cheval, Mme Isabelle Davoli, Rue
- Primus SA, MM. Charles et Jordan Schoch, Léchelles
- Pugin Transport, M. Jean-Marc Pugin, Pringy/FR
- R.S Service, M. Roman Siffert, Heitenried
- Restaurant l'Oscar, M. Oscar Shoenenweid, Bulle
- Sellerie Vionnet, M. Pierre-Alain Vionnet, Vuadens
- Tip Top Equestre SA, Mme Valérie Pasquier, Pringy
- Hypona UFA SA, M. Charles von der Weid, Puidoux
- V.S Equitation, M. Vincent Spicher, Rue
- VetQi acupuncture vétérinaire, Mme Leslie Tahon-Schmid, Aumont

Un grand merci également à tous les bénévoles et collaborateurs qui contribuent à la bonne marche de ce concours, sans l'aide desquels rien ne serait possible.



MERCI !

**VENDREDI 8 JUIN 2018**

**EPREUVE N° 1**

**CARRE «A» 20/60**

**1<sup>er</sup> départ : 12 H 00**

## Prix AGROSCOPE, AVENCHES

**CH-JP Matériel**

**Cat. DR;DN;SR;SN**

**27 inscrits**

Epreuve jeunes chevaux 4 ans, nés en 2014 (CH ou étrangers), selon règlement Promotion jeunes chevaux.

**-> Les numéros de tête pour les chevaux sont à retirer au secrétariat avant le début de l'épreuve.**

Plaques offertes par:

A la fine boucherie, Famille Pascal Roch, Salavaux

Flots offerts par:

Boutique la Balzane, Mme Isabelle Genoud, Corminboeuf

**EPREUVE N° 2**

**CARRE «A» 20/60**

**1<sup>er</sup> départ : 14 H 30**

## Prix LOTERIE ROMANDE & TIP TOP ÉQUESTRE

**JC 04/60**

**Cat. DR;DN**

**19 inscrits**

Epreuve promotions 5 ans; également ouverte aux chevaux de 4 ans. Chevaux nés en 2013 et 2014 (CH ou étrangers), selon règlement Promotion jeunes chevaux.

Plaques offertes par:

Equishiatsu, Mme Sandra Vaucher, Auvernier

Flots offerts par:

Mme Estelle Guillet, Farvagny-le-Grand



VENDREDI 8 JUIN 2018

EPREUVE N° 3

CARRE «A» 20/60

1<sup>er</sup> départ : 16 H 45

## Prix AGROSCOPE, AVENCHES

JC 06/60

Cat. DR;DN

15 inscrits

Epreuve ouverte aux chevaux nés en 2013 (CH ou étrangers) selon le règlement Promotion jeunes chevaux.

Plaques et flots offerts par : Floralia Garten, M. Peter Dietrich, Salvenach bei Murten



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Département fédéral de l'économie,  
de la formation et de la recherche DEFR  
**Agroscope**  
Haras national suisse HNS



Roman Siffert  
Lehwil 8  
1714 Heitenried  
079/447.41.23

**R S**  
Services

*Pour tous vos travaux de jardin et d'aménagement extérieur  
- montages divers - transport.*

\* \* \*

*Gartenunterhalt – Bepflanzungen aller Art – Umzäunungen  
– Diverse Neugestaltungen*

Annelise Eichenberger  
Monitrice d'équitation J&S  
CFC Ecuyère  
Pensions - cours - stages  
Ch. du Battoir 4  
1589 Chabrey

078/677.34.74

[www.ecuriedesjolispres.net](http://www.ecuriedesjolispres.net)  
a\_eichenberger@icloud.com



CENTRE DE FORMATION  
JEUNESSE & SPORT  
ECURIE DES JOLIS PRES



Elevage - Pension  
Retraite

Zimmermann Hans 1541 Sévaz Nat : 079 688 73 83 Tél : 026 663 39 70

SAMEDI 9 JUIN 2018

**EPRÉUVE N° 4**

**CARRE «B» 20/40**

**1<sup>er</sup> départ: 7 H 00**

## Prix FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES

**FM1/HF1-JP01/40**

**Cat. RB;SR;SN;DR;DN**

**21 inscrits**

Pour chevaux FM et Haflingers de 4 et 5 ans, au bénéfice d'un certificat d'origine reconnu ou carte d'identité.

Plaques et flots offerts par:

Landi Centre Broye,  
MM. Jollan Gorret & Denis Ayer, Cugy (FR)

**EPRÉUVE N° 5**

**CARRE «B» 20/40**

**1<sup>er</sup> départ : 9 H 45**

## Prix FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES

**FM1/HF1-FB 01/40 (2018) Cat. RB;SR;SN;DR;DN**

**21 inscrits**

Pour chevaux FM et Haflingers de 4 et 5 ans, au bénéfice d'un certificat d'origine reconnu ou carte d'identité.

Plaques et flots offerts par:

Hypona UFA SA, M. Charles von der Weid, Puidoux



**Fédération suisse du franches-montagnes**

DES DONS D'HONNEUR SONT OFFERTS  
AUX DIFFERENTES EPREUVES PAR:

Aliments Lambey, M. Martial Estoppey	Combremont-le-Grand
Boutique Cavallissima, Mme Marina Gindrat	Lausanne
Boutique Oxer, M. Jacques Bruneau & Mme Caroline Oertli	Müntschemier
EquiShiatsu, Mme Sandra Vaucher	Auvernier
HEIA, Mme Audrey Garlagiu	Grandcour
La cave Estapp, M. Luigi Mussa	Estavayer-le-Lac
Luc Childeric Diffusion Sàrl, Mme Sabine Rossinelli	Carrouge VD
Meliofeed SA, M. Frédéric Deillion	Châtel-St-Denis
Photoprod, M. Serge Petrillo	Prilly
Tip Top Equestre SA, Mme Valérie Pasquier	Pringy
Hypona UFA SA, M. Charles von der Weid	Puidoux
Hippomarché, Mme Doris Fricker	Morat
Epona Assurance, Mme Noëlle Frosio Béchir	Lausanne
Massage Equin, Mme Cindy Wohlwend	Morges



[www.blog.estapp.ch](http://www.blog.estapp.ch)

**ESTAPP**



LES MEILLEURS VINS ITALIENS EN SUISSE  
LIVRE' A DOMICILE

Découvrez-les sur

[www.lacave.estapp.ch](http://www.lacave.estapp.ch)

coupon valable pour un rabais de 50% sur le premier achat



IMPORT EXPORT  
NAT.079 910 66 20  
[info@estapp.ch](mailto:info@estapp.ch)

SAMEDI 9 JUIN 2018

EPREUVE N° 6

CARRE «A» 20/40

1<sup>er</sup> départ : 7 H 15

## Prix FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES

**FM2/HF2-FB 03/40**

**Cat. RB;SR;SN;DR;DN**

**30 inscrits**

Pour chevaux FM et Haflingers de 6 ans et plus, au bénéfice d'un certificat d'origine reconnu ou carte d'identité. Chevaux de 6 ans, aucune restriction de points. Chevaux plus âgés, max 40 SP.

Plaques offertes par:

Matile GmbH, M. Pierre Matile, Rubigen

Flots offerts par:

Boutique la Balzane, Mme Isabelle Genoud, Corminboeuf

EPREUVE N° 7

CARRE «B» 20/40

1<sup>er</sup> départ : 15 H 15

## Prix FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES

**FM3/HF3-FB 07/40**

**Cat. RB;SR;SN;DR;DN**

**14 inscrits**

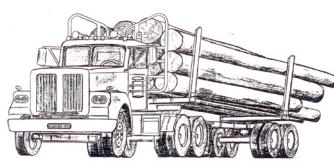
Pour chevaux FM et Haflingers de 7 ans et plus dès 41 points SP, au bénéfice d'un certificat d'origine reconnu ou carte d'identité.

Plaques offertes par:

Pugin Transports, M. Jean-Marc Pugin, Pringy

Flots offerts par:

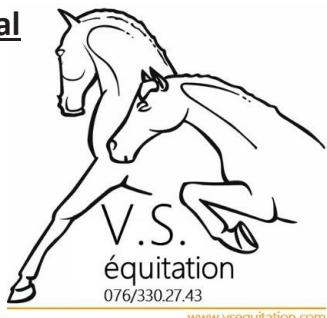
Boulangerie Chez Tukta, St Aubin



Jean-Marc PUGIN Transport de bois  
1663 PRINGY

## Votre école d'équitation poney et cheval

- Cours pour adultes et enfants dès 6ans
- Baby-poney, initiation et ballade dès 2 ans
- Préparation aux examens de brevet et licences
- Sorties en concours
- Randonnées
- Camps
- Anniversaires



*V.S. Equitation, rte d'Ecublens 6, 1673 Rue — Renseignements au 076/330.27.43*



Baby-poney, initiation et ballade dès 2 ans  
RDV au 076/396.25.30



**Planète Cheval**  
Rte d'Ecublens 6 – 1673 Rue  
[www.planetecheval.ch](http://www.planetecheval.ch)

Ouvert

du mardi au vendredi  
de 14h30 à 18 h30  
et samedi de 10h à 12h30

## Votre boutique d'équipement équestre

Retrouvez vos marques préférées, dont :

HORSE  PILOT

 VetSelect  
for Horses

 **bucas**  
The Intelligent Choice

 MOUNTAIN HORSE®

 Equi-Thème  
Le cheval jour après jour

 **marstell**®

 leavel

 BR

 stübben

 **FREY**  
Spécialités vétérinaires

 ESPERADO

 PFIFF

 **CASCO**  
The Style of Protection

**Tout pour les cavaliers, les chevaux et ceux qui les aiment !**

SAMEDI 9 JUIN 2018

EPREUVE N° 8

CARRE «B» 20/40

1<sup>er</sup> départ : 12 H 45

## Prix FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES

**FM2/HF2-FB 05/40**

**Cat. RB;SR;SN;DR;DN**

**22 inscrits**

Pour chevaux FM et Haflingers de 6 ans et plus, au bénéfice d'un certificat d'origine reconnu ou carte d'identité. Chevaux de 6 ans, aucune restriction de points. Chevaux plus âgés, max 40 SP.

Plaques offertes par:

Demierre Toiture, M. Bernard Demierre, Montet/Glâne

Flots offerts par:

Association chevaline de la Sarine, M. Roch Chatton, La Corbaz

EPREUVE N° 9

CARRE «B» 20/40

1<sup>er</sup> départ : 17 H 00

## Prix FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES

**FM3/HF3-FB 09/40**

**Cat. RB;SR;SN;DR;DN**

**13 inscrits**

Pour chevaux FM et Haflingers de 7 ans et plus dès 41 points SP, au bénéfice d'un certificat d'origine reconnu ou carte d'identité.

Plaques offertes par:

Sellerie Vionnet, M. Pierre-Alain Vionnet, Vuadens

Flots offerts par:

M. Olivier Marti, Maréchal Ferrant, Corserey



# epona.

votre animal, son assurance



J.-P. HERMANN

Maréchal-ferrant  
Fillistorf 12  
3185 Schmitten  
079 301 11 28



**L'OSCAR**  
RESTAURANT

*Bulle*



*Ecurie Dolivo*

DOMPIERRE



DOMAINE AU VILLAGE  
**Aktivstall - Stabulation active**

**Dr. med. vet. Allegra Niggeler**  
Vétérinaire Osteopathe

Route du Village 17  
**1772 Ponthaux**

[www.aktivstallschweiz.ch](http://www.aktivstallschweiz.ch)

info@aktivstallschweiz.ch  
**+41 (0)79 367 49 81**

SAMEDI 9 JUIN 2018

EPREUVE N° 10

CARRE «A» 20/60

1<sup>er</sup> départ : 11 H 15

## Prix FELIX BÜHLER & GROUPE E

FB 08/60

Cat. RB;SR;SN;DR

32 inscrits

Compte pour la Coupe Henri Chammartin.

Plaques et flots offerts par:

Famille de Reyff à Fribourg



EPREUVE N° 11

CARRE «A» 20/60

1<sup>er</sup> départ : 15 H 15

## Prix BOUTIQUE CAVALLISSIMA

Libre à la carte

Cat. RB;SR;SN;DR;DN

40 inscrits

Programme au choix de FB 02 à FB 10.

Compte pour la Coupe Henri Chammartin.

Plaques offertes par:

Coupe Henri Chammartin 2018

Flots offerts par:

Ecurie Dolivo, M. Guillaume Dolivo, Dompierre





**bühlmannrecycling**  
1797 Münchenwiler, Tel. 026 672 33 00

#### Shiatsu Equin

Relaxation - Détente  
Équilibre Energétique  
Préparation Sportive

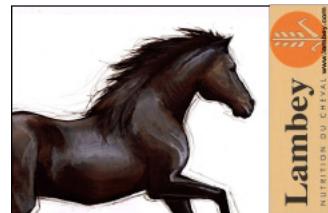


Sandra Vaucher



#### Boutique d'équitation

Jacques Bruneau - Reiterweg 1 - 3225 Müntschemier



**HIPPOMARCHÉ**  
Doris Fricker

Naturprodukte für das Wohlbefinden von Pferden und Menschen  
Le bien-être du cheval et de l'homme au naturel

Schützenmatt 36 • 3280 Murten • Tel. 079 815 76 43  
[www.hippomarche.ch](http://www.hippomarche.ch)

#### Massage Equin

Soins - Détente - Préparation  
à la compétition - Récupération

Cindy wohlwend  
079/798.56.51  
[c.wohlwend@hotmail.com](mailto:c.wohlwend@hotmail.com)



# AgroShop

## Courtaman

Route de l'Industrie 16

Getränke / Festbetrieb – Boissons / Service de fête  
Vermietung von Festmaterial – Location de matériel de fête

**Cardinal blonde - 24 x 33 cl - par harasse - Fr. 20.-**

Öffnungszeiten – Heures d'ouverture :  
Samstag – samedi : 10.00 h. – 11.00 h.  
Oder auf telefonische Vereinbarung – ou sur appel téléphonique  
**Werner Sahli**  
079 246 41 79  
E-Mail: [wernersahli@bluewin.ch](mailto:wernersahli@bluewin.ch)

DIMANCHE 10 JUIN 2018

EPREUVE N° 12

CARRE «A» 20/60

1<sup>er</sup> départ : 7 H 00

Prix FÉDÉRATION FRIBOURGEOISE DES SPORTS  
ÉQUESTRES & BANQUE CANTONALE DE FRIBOURG

L 14/60

Cat. DR;DN

37 inscrits

Compte pour la Coupe Henri Chammartin.

Plaques offertes par:

Immobflor Immobilier Rougemont,  
Mme Claire-Lise Blum Buri

Flots offerts par:

VetQi acupuncture vétérinaire,  
Dr. Med. vet. Leslie Tahon Schmid, Aumont



Fédération Friboissoise des Sports Equestres  
Freiburgischer Verband für Pferdesports



Banque Cantonale  
de Fribourg  
simplement ouvert

EPREUVE N° 13

CARRE «B» 20/60

1<sup>er</sup> départ : 14 H 30

Prix MME SABINE PELSTER & MELIOFEED SA

L 16/60

Cat. DR;DN

35 inscrits

Compte pour la Coupe Henri Chammartin.

Plaques et flots offerts par:

Boutique Oxer, M. Jacques Bruneau  
& Mme Caroline Oertli, Müntschemier

**melior**



T: 0848 247 333  
Fribourg - Les Ponts-de-Martel  
Martigny - Vevey

[www.culturefood.ch](http://www.culturefood.ch)



DIMANCHE 10 JUIN 2018

EPREUVE N° 14

CARRE «A» 20/60

1<sup>er</sup> départ : 11 H 30

## Prix M. & MME DICK & LOUISE MATRAY

St-Georges

Cat. DN

22 inscrits

Compte pour la coupe ASCC S et S Amateur.

Plaques offertes par :

Massage Equin, Mme Cindy Wohlwend, Morges

Flots offerts par :

M. Jean-Jacques Fünfschilling, Haras de Lully

**HYUNDAI Fribourg**

Garage M. Zimmermann SA

Route de Chésalles 56, 1723 Marly

Tél. 026 436 50 46

[www.hyundai-fribourg.ch](http://www.hyundai-fribourg.ch)



HOUSER, Julien  
Maréchal Ferrant  
1773 Russy

Tél. 079 376 44 52





[www.mathorse.ch](http://www.mathorse.ch)

# MAT'HORSE

CP 936 - 1401 Yverdon-les-Bains - Tel. 024/426.14.32 - Fax. 024/426.14.34 - [mathorse@bluewin.ch](mailto:mathorse@bluewin.ch)

*Plaques de fonderie entièrement faites à la main  
- aluminium et laiton -*



*Une  
bonne  
idée de  
cadeau!*



*Plaques  
de concours*



*Flots  
Cocardes  
Écharpes*



**Plaques de concours - Plaques individuelles  
Plaques de rues - Numéros de maison - Flots**

**DIMANCHE 10 JUIN 2018**

**EPREUVE N° 15**

**CARRE «B» 20/60**

**1<sup>er</sup> départ : 7 H 30**

**Prix COMMUNE D'AVENCHES  
& AMICALE ÉQUESTRE ST-GEORGES**

**M 22/60**

**Cat. DR;DN**

**33 inscrits**

Compte pour la Coupe Henri Chammartin et la coupe ASCC M et M Amateur.  
Qualificatif pour le championnat romand niveau M.

Plaques et flots offerts par :

Famille de Reyff à Fribourg



**EPREUVE N° 16**

**CARRE «A» 20/60**

**1<sup>er</sup> départ : 14 H 30**

**Prix PRIMUS & LA CAVE ESTAPP**

**M 24/60**

**Cat. DR;DN**

**30 inscrits**

Compte pour la Coupe Henri Chammartin et la coupe ASCC M et M Amateur.  
Qualificatif pour le championnat romand niveau M.

Plaques offertes par:

Pugin Transports, M. Jean-Marc Pugin, Pringy

Flots offerts par :

M. Jean-Jacques Fünfschilling, Haras de Lully

**PRIMUS**



# COUPE DE DRESSAGE HENRI CHAMMARTIN (COUPE DHC)

Nous adressons nos sincères remerciements aux donateurs suivants qui soutiennent déjà la Coupe DHC 2018:

- Aliments Lambez, M. Martial Estoppey, Combremont-le-Grand
- Banque cantonale de Fribourg, M. Steeve Helbling, Fribourg
- Boutique Cavallissima, Mme Marina Gindrat, Lausanne
- Boutique La Balzane, Mme Isabelle Alioski, Corminboeuf
- CGP Switzerland, M. Albéric Moinat, Gossens
- Fédération Fribourgeoise des Sports Equestres, Mme Manuela de Kalbermatten, Riaz
- Groupe E, M. Gilles Allemann, Granges-Paccot
- Horseland, Felix Bühler AG, Farvagny
- La cave Estapp, M. Luigi Mussa, Estavayer-le-Lac
- La Loterie Romande, Lausanne
- Luc Childéric Diffusion Sàrl, Mme Sabine Rossinelli, Carrouge (VD)
- Meliofeed SA, M. Frédéric Deillon, Châtel-St-Denis
- M. et Mme Dick & Louise Matray, Neyuz
- Parc Chevalin La Molieré, Famille Fünfschilling, Murist
- Primus SA, MM. Charles et Jordan Schoch, Léchelles
- UFA SA / Hypona, Puidoux, M. Charles von der Weid, Puidoux
- VetQi acupuncture vétérinaire, Mme Leslie Tahon-Schmid, Aumont



Fédération Fribourgeoise des Sports Equestres  
Freiburgischer Verband für Pferdesports

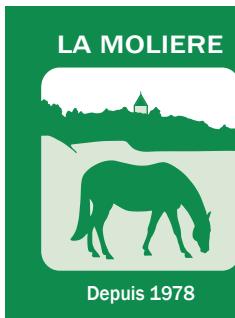


## Places qualificatives 2018

Lully	7-8 avril
Avenches (Haras National)	9-10 juin
Guin/Düdingen	14-15 juillet
Payerne	21-22 juillet
Planfayon	5 août
Bulle	11 août
Prez-vers-Noréaz	8-9 septembre

Nouveau: sur inscription; voir règlement 2018

MERCI !



**PARC CHEVALIN**  
[www.lamoliere.ch](http://www.lamoliere.ch)

